

Please see page No.-34

भारत सरकार
GOVERNMENT OF INDIA



यह चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र

वाणिज्य पोत परिवहन (चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र) नियम, 2017 के अधीन जारी किया गया है और 1958 की अन्तर्राष्ट्रीय श्रम संगठन कन्वेंशन संख्या 108 के अनुरूप है।

This Continuous Discharge Certificate

is issued under Merchant Shipping (Continuous Discharge Certificate)

Rules 2017 and is in conformity with the International

Labour Organisation Convention No. 108 of 1958.

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

जारी करने वाले प्राधिकारी का हस्ताक्षर /

Signature of issuing authority

नाम / Name

पदाभियान /

मुद्रा / Seal

सरकारी नौबहन
काबालय, मुंबई
GOVERNMENT
SHIPPING OFFICE
MUMBAI

बिनीष सी वर्मा
BINISH C VARMA
सहा. नाविक पाल
ASST. SHIPPING MASTER

भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

संश्लेषण का पूरा नाम / Name of Seafarer in full
PATEL NEEL HARSHADBHAI



चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
भारत सरकार

सी.डी.सी. संख्या / CDC No. MUM 417464

शिपिंग मास्टर कार्यालय / Shipping Master Office MUMBAI

जारी करने की तिथि / Date of issue

26/05/2020

समाप्ति की तिथि / Date of expiry

25/05/2030

जन्मतिथि / Date of birth

06/10/1997

राष्ट्रियता / Nationality

INDIAN

लिंग / Sex

M

ऊँचाई (कम) से.मी. में / Height in Cm

180

आँसु का / बालों का रंग : BROWN

BLACK

आँसु का रंग / Hair :

प्राथमिक सं. / INDOCS No. : 19GM2017

प्राथमिक शिपिंग / MOLE ON NECK

संश्लेषण का पूरा नाम / Name of Seafarer in full

H. Patel

संश्लेषण का पूरा नाम / Name of Seafarer in full

MOLE ON NECK

0014635

समुद्री यात्रा के ब्यौरे /

क्रम सं. Sr. No.	पोत का नाम, शासकीय संख्या, अन्तर्राष्ट्रीय समुद्री संगठन (आईएमओ) संख्या, रजिस्ट्री का पत्तन, कि.वाट † Name of Ship, Official No., International Maritime Organisation (IMO) No., Port of Registry, Kw. †	नियुक्ति की तारीख और स्थान Date and place of Engagement	उन्मोचन की तारीख और स्थान Date and place of Discharge
	M.V. KAIFONG CALL SIGN : 9V6629 GRT : 22,360 NRT : 12,258 BHP : 5,670 KW	19-JUNE-22 MEYRUT BAY TURKEY	29 MARCH 2023 BRUSCH, PANAMA

† इन स्तंभों को नियुक्ति एवं उन्मोचन के समय भरा जाए।
† These columns are to be filled in at the time of Engagement & Discharge.

35344100

Details of Voyages

सीफेयरर का रैंक Rank of Seafarer	विदेशगामी यात्राओं/ निकट तटीय यात्रा/ भारतीय तट का वर्णन Description of Voyages Foreign Going / Near Coastal Voyage / Indian Coastal	मुद्रा सहित मास्टर के हस्ताक्षर Signature of Master with seal
DTSM	F.G.	(1) M.V. KAIFONG (2) <i>[Signature]</i> MASTER
		(1)
		(2)

† इंजीनियर की पुस्तिका में किलोवाट दर्शाएं। रेडियो अधिकारी की पुस्तिका में वाणिज्य पोत परिवहन (संकट एवं सुरक्षा रेडियो संचार) नियम, 1995 के अनुसार पोत का सकल टनमात्र और बेतार श्रेणी दर्शाएं।
† In Engineer's Book insert Kilo Watts. In Radio Officer's Book insert gross tonnage and wireless classification of Ship as per Merchant Shipping (Distress and Safety Radio Communication) Rules, 1995.

0014633

कार्यालय उपयोग के लिए स्थान
Space for official use

OBSERVATION

PLACE OF BIRTH OF SEAFARER
TO BE READ AS उत्सोचन प्रमाणपत्र
VALSAD GUJARAT भारत सरकार

 सरकारी नौकरी कार्यालय मुंबई GOVERNMENT SHIPPING OFFICE MUMBAI	बिनोप सी वर्मा BINISH C VARMA
	सहा. नाविक पात्र ASST. SHIPPING MASTER

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

20241001

सीफायरर का स्थायी पता
PERMANENT ADDRESS OF SEAFARER

NA, AT-KOLIWAD,
 POST-HANUMANBHAGDA
 VALSAD, Gujarat, 396001
 टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)
 9898526947 उत्सोचन प्रमाणपत्र
 ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)
 neelpatel5051@gmail.com

सीफायरर का निकट सम्बन्धी
NEXT OF KIN OF SEAFARER

नाम / Name HARSHADBHAI NARSINHBHAI PATEL
 सम्बन्ध / Relationship FATHER
 पता / Address NA
AT-KOLIWAD, HANUMANBHAGDA
396001 VALSAD Gujarat
 टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)
 9898526947
 ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)
 neelpatel5051@gmail.com